

Rom

Chapter 3

Nepali Interlinear

Reference: Nepali ERV

1 Τί οὖν τὸ περισσὸν τοῦ Ἰουδαίου? ἢ τίς ἡ ὠφέλεια τῆς
के अब त्यो विशेषता त्यो यहूदीको वा के त्यो लाभ त्यो
[G5101](#) [G3767](#) [G3588](#) [G4053](#) [G3588](#) [G2453](#) [G2228](#) [G5101](#) [G3588](#) [G5622](#) [G3588](#)

περιτομῆς?

खतनाको

[G4061](#)

| यसकारण के यहूदीहरूमा अन्य गैर-यहूदीहरूमा नभएको कुरा छ त? खतनामा के विशेषता छ?

2 πολὺ κατὰ πάντα τρόπον, πρῶτον μὲν γὰρ ὅτι ἐπιστεύθησαν τὰ λόγια
धेरै अनुसार सबै तरिकाले पहिले त किनकि कि साँपिएको-थियो ती वचनहरू
[G4183](#) [G2596](#) [G3956](#) [G5158](#) [G4412](#) [G3303](#) [G1063](#) [G3754](#) [G4100](#) [G3588](#) [G3051](#)

τοῦ Θεοῦ.

त्यो परमेश्वरका

[G3588](#) [G2316](#)

| हो, यहूदीहरूसँग धेरै विशेष कुराहरू छन्। मुख्य कुरा यो हो: परमेश्वरले आफ्ना शिक्षाहरूबाट यहूदीहरूलाई विश्वास गर्नु भयो।

3 τί γὰρ εἰ ἠπίστησάν τινες? μὴ ἡ ἀπιστία αὐτῶν, τὴν πίστιν
के किनकि यदि अविश्वासी-भए केही के त्यो अविश्वास तिनीहरूको त्यो विश्वसनीयता
[G5101](#) [G1063](#) [G1487](#) [G0569](#) [G5100](#) [G3361](#) [G3588](#) [G0570](#) [G0846](#) [G3588](#) [G4102](#)

τοῦ Θεοῦ καταργήσει?

त्यो परमेश्वरको रद्द-गर्नेछ

[G3588](#) [G2316](#) [G2673](#)

| यो सत्य हो कि कतिपय यहूदीहरू परमेश्वरको आज्ञाकारी थिएनन्। तर त्यसले के परमेश्वर भाकल पूरा गर्न रोक्नेछ?

4 μὴ γένοιτο! γινέσθω δὲ ὁ Θεὸς ἀληθής, πᾶς δὲ ἄνθρωπος
कदापि-न होस् होस् बरु ती परमेश्वर सत्य हरेक तर मानिस
[G3361](#) [G1096](#) [G1096](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2316](#) [G0227](#) [G3956](#) [G1161](#) [G0444](#)

ψεύστης, καθὼς γέγραπται, Ὅπως ἂν δικαιοθῆς ἐν τοῖς λόγοις σου, καὶ
झूटो जसरी लेखिएको-छ ताकि नै धर्मी-ठहरिनेछौ मा तिम्रा वचनहरू तिम्रा र
[G5583](#) [G2531](#) [G1125](#) [G3704](#) [G0302](#) [G1344](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3056](#) [G4771](#) [G2532](#)

νικήσεις ἐν τῷ κρίνεσθαί σε.

जित्नेछौ मा त्यो न्याय-हुँदा तिम्रो

[G3528](#) [G1722](#) [G3588](#) [G2919](#) [G4771](#)

| अहँ! परमेश्वर सत्य भएरै रहनु हुन्छ, सबै मानिसहरू झूटो भए पनि। धर्माशास्त्रमा लेखिएको छ, “तिमीहरू आफ्ना वचनमा सच्चा प्रमाणित हुनेछौ जब बोल्दछौ, अनि तिमीहरूले जित्नेछौ जब तिनीहरूको न्याय हुनेछ।” भजनसंग्रह 51:4

5 εἰ δὲ ἡ ἀδικία ἡμῶν, Θεοῦ δικαιοσύνην συνίστησιν, τί ἐροῦμεν?
यदि तर त्यो अधर्म हाम्रो परमेश्वरको धार्मिकता पुष्टि-गर्छ के भन्नेछौं
[G1487](#) [G1161](#) [G3588](#) [G0093](#) [G1473](#) [G2316](#) [G1343](#) [G4921](#) [G5101](#) [G2046](#)

μὴ ἄδικος ὁ Θεός, ὁ ἐπιφέρων τὴν ὀργήν? κατὰ ἄνθρωπον λέγω.

के अन्यायी ती परमेश्वर जसले ल्याउनुहुन्छ त्यो क्रोध अनुसार मानवीय भन्छु

[G3361](#) [G0094](#) [G3588](#) [G2316](#) [G3588](#) [G2018](#) [G3588](#) [G3709](#) [G2596](#) [G0444](#) [G3004](#)

| जब हामी गल्ती गर्छौं, त्यसले परमेश्वर सही हुनुहुन्छ भन्ने कुरा अझ स्पष्ट पार्दछ। यसकारण के हामी भन्न सक्छौं कि परमेश्वरले हामीलाई दण्ड दिनु हुँदा उहाँ बेठीक बनिनु हुन्छ? म मानव विचारको अनुसार बोल्दैछु।

6 μὴ γένοιτο! ἐπεὶ πῶς κρινεῖ ὁ Θεὸς τὸν κόσμον?
 कदापि-न होस् नत्र कसरी न्याय-गर्नेछ ती परमेश्वरले त्यो संसारलाई
[G3361](#) [G1096](#) [G1893](#) [G4459](#) [G2919](#) [G3588](#) [G2316](#) [G3588](#) [G2889](#)

होइन! यदि परमेश्वरले हामीलाई दण्ड दिन सक्नु भएन भने, उहाँले संसारलाई न्याय गर्न सक्नु हुन्न।

7 εἰ δὲ ἡ ἀλήθεια τοῦ Θεοῦ, ἐν τῷ ἐμῷ ψεύσματι, ἐπερίσσευσεν
 यदि तर त्यो सत्य त्यो परमेश्वरको मा त्यो मेरो झूट बढेको-छ
[G1487](#) [G1161](#) [G3588](#) [G0225](#) [G3588](#) [G2316](#) [G1722](#) [G3588](#) [G1699](#) [G5582](#) [G4052](#)

εἰς τὴν δόξαν αὐτοῦ, τί ἔστι καὶ ὡς ἁμαρτωλὸς κρίνομαι?
 को-लागि त्यो महिमा उहाँको किन अझै म-पनि जस्तो पापी न्याय-हुन्छु
[G1519](#) [G3588](#) [G1391](#) [G0846](#) [G5101](#) [G2089](#) [G2504](#) [G5613](#) [G0268](#) [G2919](#)

कुनै मानिसले भन्न सक्ला, “जब म झूटो बोल्छु, यसले परमेश्वरलाई अझै बढी महिमा दिँदछ, किनभने मेरो झूटले परमेश्वरको सत्यलाई प्रकट गर्दछ। यसकारण म किन पापीको रूपमा न्याय गरिनु?”

8 καὶ μὴ, καθὼς βλασφημούμεθα, καὶ καθὼς φασὶν τινες ἡμᾶς λέγειν, ὅτι
 र किन जसरी निन्दा-गरिन्छ र जसरी भन्छन् केहीले हामीलाई भन्न कि
[G2532](#) [G3361](#) [G2531](#) [G0987](#) [G2532](#) [G2531](#) [G5346](#) [G5100](#) [G1473](#) [G3004](#) [G3754](#)

Ποιήσωμεν τὰ κακὰ, ἵνα ἔλθῃ τὰ ἀγαθὰ? ὧν τὸ κρίμα ἔνδικόν ἐστιν.
 गरौं ती खराब ताकि आओस् ती असल जसको त्यो न्याय उचित छ
[G4160](#) [G3588](#) [G2556](#) [G2443](#) [G2064](#) [G3588](#) [G0018](#) [G3739](#) [G3588](#) [G2917](#) [G1738](#) [G1510](#)

तब हामी भन्न सक्छौ, “हामीले दुष्ट काम गर्न पर्छ ताकि असल चीज आउला।” कतिपय मानिसहरूले हामीलाई निन्दा गर्दै भन्छन् कि हामी नै त्यस्तो कुरा सिकाउँछौ। ती भर्त्सना हुनै पर्छ।

9 Τί οὖν? προεχόμεθα? οὐ πάντως; προητιασάμεθα γὰρ, Ἰουδαίους τε
 के अब हामी-उत्तम-छौं केही-न होइन आरोप-गरिसक्यौं किनकि यहूदीहरू पनि
[G5101](#) [G3767](#) [G4284](#) [G3756](#) [G3843](#) [G4256](#) [G1063](#) [G2453](#) [G5037](#)

καὶ Ἕλληνας, πάντας ὑφ’ ἁμαρτίαν εἶναι.
 र ग्रीकहरू सबै मुनि पाप छन्
[G2532](#) [G1672](#) [G3956](#) [G5259](#) [G0266](#) [G1510](#)

यसकारण हामी यहूदीहरू के अन्य मानिसहरू भन्दा श्रेष्ठ छौं? होइन, कदापि छैनौं। हामीले पहिल्यै भनिसकेका छौं कि यहूदीहरू र गै-यहूदीहरू सबै समानरूपले पापको शक्ति मुनि छौं।

10 καθὼς γέγραπται, ὅτι Οὐκ ἔστιν δίκαιος, οὐδὲ εἷς;
 जसरी लेखिएको-छ कि छैन छ धर्मी एक-पनि छैन
[G2531](#) [G1125](#) [G3754](#) [G3756](#) [G1510](#) [G1342](#) [G3761](#) [G1520](#)

धर्मशास्त्रले भन्दछ, “त्यहाँ पापरहित मानिस कोही छैनन्। एउटै पनि छैनन्!”

11 οὐκ ἔστιν ὁ συνίων; οὐκ ἔστιν ὁ ἐκζητῶν τὸν Θεόν.
 छैन छ कोही बुझ्ने छैन छ कोही खोज्ने त्यो परमेश्वरलाई
[G3756](#) [G1510](#) [G3588](#) [G4920](#) [G3756](#) [G1510](#) [G3588](#) [G1567](#) [G3588](#) [G2316](#)

त्यहाँ कोही बुझ्नेको मानिस छैनन्। त्यहाँ परमेश्वरको खोजी गर्ने एकैजना पनि छैन।

12 πάντες ἐξέκλιναν, ἅμα ἠχρεώθησαν; οὐκ ἔστιν ὁ ποιῶν χρηστότητα, οὐκ
 सबैले भ्रष्ट-भए सँगै निकम्मा-भए छैन छ कोही गर्ने भलाइ छैन
[G3956](#) [G1578](#) [G0260](#) [G0889](#) [G3756](#) [G1510](#) [G3588](#) [G4160](#) [G5544](#) [G3756](#)

ἔστιν ἕως ἑνός.
 छ सम्म एक-पनि
[G1510](#) [G2193](#) [G1520](#)

सबैले परमेश्वरपट्टि पीठ फर्काएका छन्, अनि सबै बेकम्मा भएका छन्। असल कर्म गर्ने कोही छैन। एकैजना पनि छैन।” भजनसंग्रह 14:1-3

13 τάφος ἀνεωγμένος ὁ λάρυγξ αὐτῶν; ταῖς γλώσσαις αὐτῶν ἔδολιοῦσαν;
चिहान खुल्ला हो गला तिनीहरूको तिनीहरूका जिब्रोहरूले तिनीहरूका छल-गरे
[G5028](#) [G0455](#) [G3588](#) [G2995](#) [G0846](#) [G3588](#) [G1100](#) [G0846](#) [G1387](#)

ἰὸς ἀσπίδων ὑπὸ τὰ χεῖλη αὐτῶν;
विष सर्पहरूको मुनि ती ओठहरू तिनीहरूका
[G2447](#) [G0785](#) [G5259](#) [G3588](#) [G5491](#) [G0846](#)

“मानिसहरूका मुख खुल्ला चिहानहरू जस्ता छन्। तिनीहरू आफ्ना जिब्रोले अरूलाई धोका दिँदछन्।” भजनसंग्रह 5:9 “तिनीहरूले जुन कुराहरू भन्दछन् ती सर्पका विष जस्ता हुँदछन्।” भजनसंग्रह 140:3

14 ὢν τὸ στόμα, ἀρᾶς καὶ πικρίας γέμει;
जसको त्यो मुख श्राप र तितोपन भरिएको-छ
[G3739](#) [G3588](#) [G4750](#) [G0685](#) [G2532](#) [G4088](#) [G1073](#)

“तिनीहरूका मुखहरू श्राप र तितोपनले भरिपूर्ण छन्।” भजनसंग्रह 10:7

15 ὄξεϊς οἱ πόδες αὐτῶν, ἐκχέαι αἷμα;
छिटो तिनीहरूका खुट्टाहरू तिनीहरूका बहाउन रगत
[G3691](#) [G3588](#) [G4228](#) [G0846](#) [G1632](#) [G0129](#)

“तिनीहरूका खुट्टा हत्या गर्नमा छिटो कुद्छन्।

16 σύντριμμα καὶ τάλαιπωρία ἐν ταῖς ὀδοῖς αὐτῶν;
विनाश र दुःख मा तिनीहरूका बाटोहरू तिनीहरूका
[G4938](#) [G2532](#) [G5004](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3598](#) [G0846](#)

जता-जता तिनीहरू जान्छन् त्यहाँ सर्वनाश र विपत्ति ल्याउँदछन्।

17 καὶ ὄδον εἰρήνης οὐκ ἔγνωνσαν;
र बाटो शान्तिको छैन चिने
[G2532](#) [G3598](#) [G1515](#) [G3756](#) [G1097](#)

तिनीहरू शान्तिको बाटो जान्दैनन्।” यशैया 59:7-8

18 οὐκ ἔστιν φόβος Θεοῦ ἀπέναντι τῶν ὀφθαλμῶν αὐτῶν.
छैन छ डर परमेश्वरको अगाडि तिनीहरूका आँखाहरू तिनीहरूका
[G3756](#) [G1510](#) [G5401](#) [G2316](#) [G0561](#) [G3588](#) [G3788](#) [G0846](#)

“तिनीहरूमा परमेश्वरको डर र सम्मान छैन।” भजनसंग्रह 36:1

19 Οἶδαμεν δὲ, ὅτι ὅσα ὁ νόμος λέγει, τοῖς ἐν τῷ νόμῳ λαλεῖ,
जान्दछौं अनि कि जे-जे ती व्यवस्थाले भन्छ तीलाई मा त्यो व्यवस्थामा बोल्छ
[G1492](#) [G1161](#) [G3754](#) [G3745](#) [G3588](#) [G3551](#) [G3004](#) [G3588](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3551](#) [G2980](#)

ἵνα πάντοτε στόμα φραγῆ, καὶ ὑπόδικος γένηται πᾶς ὁ κόσμος τῷ
ताकि हरेक मुख बन्द-होस् र दोषी होस् सारा त्यो संसार त्यो
[G2443](#) [G3956](#) [G4750](#) [G5420](#) [G2532](#) [G5267](#) [G1096](#) [G3956](#) [G3588](#) [G2889](#) [G3588](#)

Θεῷ.
परमेश्वरको
[G2316](#)

हामी जान्दछौं कि व्यवस्थाले भने झैं, त्यो व्यवस्थाकै अधीनमा हुनेहरूलाई हो। यसले सारा मानवीय बहानाहरूको अन्त गर्नेछ सम्पूर्ण संसारलाई परमेश्वरको न्यायको अधीनमा ल्याउने छ।

20 διότι ἐξ ἔργων νόμου, οὐ δικαιοθήσεται πᾶσα σὰρξ ἐνώπιον αὐτοῦ; διὰ
 किनभने बाट कामहरू व्यवस्थाका होइन धर्मी-ठहरिनेछ सबै शरीर अगाडि उहाँको द्वारा
[G1360](#) [G1537](#) [G2041](#) [G3551](#) [G3756](#) [G1344](#) [G3956](#) [G4561](#) [G1799](#) [G0846](#) [G1223](#)

γὰρ νόμου ἐπίγνωσις ἁμαρτίας.
 किनकि व्यवस्था ज्ञान पापको
[G1063](#) [G3551](#) [G1922](#) [G0266](#)

किनभने व्यवस्थालाई पछ्याएर कोही पनि परमेश्वरको अघि धर्मी हुन सक्तैन। व्यवस्थाले हाम्रो पापलाई मात्र औँल्याउँछ।

21 Νυνὶ δὲ, χωρὶς νόμου, δικαιοσύνη Θεοῦ πεφανερωται, μαρτυρουμένη ὑπὸ
 अब तर बिना व्यवस्था धार्मिकता परमेश्वरको प्रकट-भएको-छ साक्षी-दिइएको द्वारा
[G3570](#) [G1161](#) [G5565](#) [G3551](#) [G1343](#) [G2316](#) [G5319](#) [G3140](#) [G5259](#)

τοῦ νόμου καὶ τῶν προφητῶν;
 त्यो व्यवस्था र ती अगमवक्ताहरू
[G3588](#) [G3551](#) [G2532](#) [G3588](#) [G4396](#)

तर अब व्यवस्था बिना नै मानिसहरूलाई धार्मिक बनाउने परमेश्वरको नयाँ बाटो देखा परेको छ। व्यवस्था र अगमवक्ताहरूले हामीलाई त्यस नयाँ बाटोको विषयमा भनेका छन्।

22 δικαιοσύνη δὲ Θεοῦ διὰ πίστεως Ἰησοῦ Χριστοῦ, εἰς πάντας τοὺς
 धार्मिकता अनि परमेश्वरको द्वारा विश्वास येशू ख्रीष्टको को-लागि सबै ती
[G1343](#) [G1161](#) [G2316](#) [G1223](#) [G4102](#) [G2424](#) [G5547](#) [G1519](#) [G3956](#) [G3588](#)

πιστεύοντας. οὐ γὰρ ἐστὶν διαστολή.
 विश्वास-गर्नेहरू छैन किनकि छ भिन्नता
[G4100](#) [G3756](#) [G1063](#) [G1510](#) [G1293](#)

परमेश्वरले हामीलाई येशू ख्रीष्टमा विश्वासको माध्यमद्वारा धर्मी बनाउनु हुन्छ। परमेश्वरले कुनै पक्षपात बिना नै सबैलाई धर्मी बनाउनु हुन्छ जसले ख्रीष्टमा विश्वास गर्छ।

23 πάντες γὰρ ἥμαρτον καὶ ὑστεροῦνται τῆς δόξης τοῦ Θεοῦ,
 सबैले किनकि पाप-गरे र चुक्छन् त्यो महिमा त्यो परमेश्वरको
[G3956](#) [G1063](#) [G0264](#) [G2532](#) [G5302](#) [G3588](#) [G1391](#) [G3588](#) [G2316](#)

सबै मानिसहरूले पाप गरेका छन् अनि परमेश्वरको महिमासम्म पुग्न चुकेका छन्।

24 δικαιοῦμενοι δωρεὰν τῇ αὐτοῦ χάριτι, διὰ τῆς ἀπολυτρώσεως τῆς ἐν
 धर्मी-ठहरिन्छन् सितै उहाँको उहाँको अनुग्रहले द्वारा त्यो छुटकारा त्यो मा
[G1344](#) [G1432](#) [G3588](#) [G0846](#) [G5485](#) [G1223](#) [G3588](#) [G0629](#) [G3588](#) [G1722](#)

Χριστῷ Ἰησοῦ,
 ख्रीष्ट येशू
[G5547](#) [G2424](#)

मानिसहरू परमेश्वरको अनुग्रहद्वारा धर्मी बनाइए। यो सितैको उपहार हो। येशू ख्रीष्टको माध्यमद्वारा परमेश्वरले मानिसहरूलाई पापबाट मुक्त गराउँदै धर्मी बनाउनु हुन्छ।

25 ὃν προέθετο ὁ Θεὸς ἰλαστήριον, διὰ [τῆς] πίστεως ἐν τῷ αὐτοῦ
 जसलाई राख्नुभयो ती परमेश्वरले प्रायश्चित्त द्वारा त्यो विश्वास मा त्यो उहाँको
[G3739](#) [G4388](#) [G3588](#) [G2316](#) [G2435](#) [G1223](#) [G3588](#) [G4102](#) [G1722](#) [G3588](#) [G0846](#)

αἵματι, εἰς ἔνδειξιν τῆς δικαιοσύνης αὐτοῦ, διὰ τὴν πάρεσιν τῶν
 रगत को-लागि प्रमाण त्यो धार्मिकता उहाँको कारणले त्यो क्षमा ती
[G0129](#) [G1519](#) [G1732](#) [G3588](#) [G1343](#) [G0846](#) [G1223](#) [G3588](#) [G3929](#) [G3588](#)

προγεγονότων ἁμαρτημάτων --
 पहिले-गरिएका पापहरू
[G4266](#) [G0265](#)

परमेश्वरले हामीहरूका पापहरूको छुटकाराको निम्ति येशुलाई पठाउनु भयो। तिनीहरूका विश्वासको कारणले परमेश्वरले येशूका रगतद्वारा मानिसहरूलाई पापको क्षमा दिनुहुन्छ। उहाँ धार्मिक हुनुहुन्छ भन्ने देखाउनलाई परमेश्वरले यसो गर्नु भयो। आफ्नो धैर्यको कारणले परमेश्वरले मानिसहरूलाई तिनीहरूले गरेका पापहरूको निम्ति सजाय दिनु भएन।

26 ἐν τῇ ἀνοχῇ τοῦ Θεοῦ; πρὸς τὴν ἔνδειξιν τῆς δικαιοσύνης αὐτοῦ
 मा त्यो सहनशीलता त्यो परमेश्वरको को-लागि त्यो प्रमाण त्यो धार्मिकता उहाँको
[G1722](#) [G3588](#) [G0463](#) [G3588](#) [G2316](#) [G4314](#) [G3588](#) [G1732](#) [G3588](#) [G1343](#) [G0846](#)

ἐν τῷ νόμῳ καιρῷ, εἰς τὸ εἶναι αὐτὸν δίκαιον, καὶ δικαιῶντα
 मा त्यो अहिलेको समय को-लागि त्यो हुन उहाँ धर्म र धर्म-ठहराउने
[G1722](#) [G3588](#) [G3568](#) [G2540](#) [G1519](#) [G3588](#) [G1510](#) [G0846](#) [G1342](#) [G2532](#) [G1344](#)

τὸν ἐκ πίστεως Ἰησοῦ.
 त्यसलाई बाट विश्वास येशूको
[G3588](#) [G1537](#) [G4102](#) [G2424](#)

अहिले पनि उहाँ धार्मिक नै हुनुहुन्छ भन्ने देखाउन परमेश्वरले यसो गर्नु भयो। परमेश्वरले यस्तो देखाउन गर्नुभयो कि उहाँ न्यायी हुनुहुन्छ र येशूमा उनीहरूको विश्वासद्वारा मानिसहरूलाई धार्मिक पनि बनाउन सक्नु हुन्छ।

27 Ποῦ οὖν ἡ καύχησις? ἔξεκλείσθη. διὰ ποίου νόμου? τῶν ἔργων? οὐχί,
 कहाँ अब त्यो घमण्ड बहिष्कृत-भयो द्वारा कुन व्यवस्था ती कामहरूको होइन
[G4226](#) [G3767](#) [G3588](#) [G2746](#) [G1576](#) [G1223](#) [G4169](#) [G3551](#) [G3588](#) [G2041](#) [G3780](#)

ἀλλὰ διὰ νόμου πίστεως,
 तर द्वारा व्यवस्था विश्वासको
[G0235](#) [G1223](#) [G3551](#) [G4102](#)

यसकारण हामीले आफैले त्यस्तो घमण्ड गर्ने कुनै ठाउँ छ? अह, कुनै ठाउँ छैन। किन ठाउँ छैन? किनभने यो विश्वासको मार्ग हो अथवा व्यवस्थाको मार्ग हो।

28 λογιζόμεθα γὰρ δικαιοῦσθαι πίστει ἄνθρωπον, χωρὶς ἔργων νόμου.
 ठान्छौं किनकि धर्म-ठहरिन्छ विश्वासद्वारा मानिस बिना कामहरू व्यवस्थाको
[G3049](#) [G1063](#) [G1344](#) [G4102](#) [G0444](#) [G5565](#) [G2041](#) [G3551](#)

किन? किनभने हामी विश्वास गर्दछौं कि एउटा मानिसलाई व्यवस्था विनै विश्वासद्वारा धार्मिक बनाइन्छ। अनि हामी यही विश्वास गर्छौं।

29 ἡ Ἰουδαίων ὁ Θεὸς μόνον, οὐχὶ καὶ ἔθνων? ναὶ, καὶ ἔθνων,
 वा यहूदीहरूको ती परमेश्वर मात्र होइन पनि जातिहरूको हो पनि जातिहरूको
[G2228](#) [G2453](#) [G3588](#) [G2316](#) [G3440](#) [G3780](#) [G2532](#) [G1484](#) [G3483](#) [G2532](#) [G1484](#)

परमेश्वर यहूदीहरूका मात्र परमेश्वर हुनुहुन्न। उहाँ गैर-यहूदीहरूका पनि परमेश्वर हुनुहुन्छ।

30 εἶπερ εἶς ὁ Θεὸς ὃς δικαιώσει περιτομῆν ἐκ πίστεως, καὶ
 वास्तवमा एउटा ती परमेश्वर जसले धर्म-ठहराउनेछ खतनालाई बाट विश्वास र
[G1512](#) [G1520](#) [G3588](#) [G2316](#) [G3739](#) [G1344](#) [G4061](#) [G1537](#) [G4102](#) [G2532](#)

ἀκροβυστίαν διὰ τῆς πίστεως.
 अखतनालाई द्वारा त्यो विश्वास
[G0203](#) [G1223](#) [G3588](#) [G4102](#)

परमेश्वर एउटै मात्र हुनुहुन्छ। उहाँले यहूदीहरूलाई तिनीहरूका विश्वासद्वारा धर्म बनाउनु हुनेछ। त्यसरी नै गैर-यहूदीहरूलाई पनि तिनीहरूको विश्वासद्वारा धर्म बनाउनुहुनेछ।

31 νόμον οὖν καταργοῦμεν διὰ τῆς πίστεως? μὴ γένοιτο! ἀλλὰ νόμον
 व्यवस्था अब रद्द-गर्छौं द्वारा त्यो विश्वास कदापि-न होस् तर व्यवस्था
[G3551](#) [G3767](#) [G2673](#) [G1223](#) [G3588](#) [G4102](#) [G3361](#) [G1096](#) [G0235](#) [G3551](#)

ἵστανόμεν.
 स्थापित-गर्छौं
[G2476](#)

यसकारण हामीले विश्वासको बाटोमा लागेर व्यवस्था नष्ट गरिदिनु? होइन! विश्वासले हामीलाई त्यही बनाउँछ जुन व्यवस्थाले चाहन्छ।